

جَزْدِكُمْ حَاكِمُ

جمعه ايرتسى

نومرو	ربيع الاول	سنه	تموز	سنه	صفحه
۹۳۷	۱	۱۳۱۵	۱۹	۱۳۱۳	۱۳۳۰۹

(اشبو غزته بهر هفته جمعه ايرتسى كونلرى چيقار . سنه لى درسعات ايچون مجديه يكرمى فروش)
(حسابيله التمش فروشدر . طشره لر ايچون اون بش فروش پوسته اجرتى ضم اولنور . بهر)
(نسخه سى ينه مجديه يكرمى فروش اولق اوزره يوزياره يه هر پرده ساتيلور . درج اولنه جق)
(اعلاناتك هر برندن بر مجديه اخذ اولنور . سنه لى كنه مشترى اولق استيانلر عدليه نظارنى)
(داره سنده كانن جريده محاكم اداره سنه مراجعت ايلليدر)

طرفندن تخيم اولن ان كفالت سندنك موقع
رسميدن مصدق اولديغلك استيناف عرضخالنه
درج ايدلمديكنه واكل نواقصه دخى مدت استينا -
فيه نك مرورى مانع اولديغنه بناء اولبا بده كى
استيناف عرضخالنك ردينه قرار ويرلمش ايسه ده
مذكور كفالت سندن بلديه نامنه اوله رق رئيس
طرفندن تخيم ايدلمش وبوايسه احكام قانونيه يه
موافق اوله رق مقاولات محررلكندن تصديقه
لزوم قانونى قالمش ايكن بونك موقع رسميدن
غير مصدق اولديغلك واستدعاده مندرج اولنمديغلك

قسم غمر سى

كليولى سنجاغى بدايت محكمه سندن ۷ تشرين اول
سنه ۳۰۹ تاريخى واون ايكي عدى ايله استينافاً
صادر اولان اعلامك مابعدى

ايجابى مذاكره اولندوقده اعلام مذكور
مطالعه سندن منقهم اولدينى اوزره استيناف دعوى
ايچون جانب بلديه نامنه اوله رق بالتنظيم رئيس

MILLI KÜTÜPHANE
ANKARA

سررشته سبيله استيناف عرضحالک ردینه قرار
ويرلمی يولسز ومغایر قانون اولديقنه ومستدعی
دائرة مذکوره وکیلک اعتراضيله معاون مومی
اليهک اعلامک تقضى حقنده کی مطالعه سی شایان
قبول بولنديقنه بناء اصول محاکمه حقوقیه قانونک
ایکی یوز اوتوز ایکنجی ماده سی موجبجه اعلام
مذکورک تقضيله قانون مذکورک ایکبوز قرق
دردنجی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفیتک یکیدن
بالرؤیه اعلامه ربطی ضمننده محکمه مذکوره یه
اعاده سنه وزیرده مفرداتی مرقم درت یوز اون
درت بچق غروش مصارف تمیزیه نک ایلروده
حقسز چيقه جق طرفه رجوع ایتمک اوزره
اول امرده مستدعی بلدییه دائرة سندن الخمسنه
۱ تشرین اول سنه ۳۱۰ تاریخنده متفقاً قرار
ويريله رک تفهیم قلندی .

جبل لبنان استيناف محکمه سندن ويريلان
۲۴ مایس سنه ۳۰۵ تاریخلی اعلامک تمیزاً ندیقنده
شوف قضا سنه تابع عین عنوب قریه سی اهالی سندن



عباس بن حسین باعرضحال استدا ایندیکی
حالده یوم معینده دائره یه کلدیکندن مجیز علیه
یروپ اهالی سندن اولوب موقتاً درسماعنده مقیم
عزتلو حبیب بک ایضاحات شفاهی سی استماع
قلندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی مومی الیه
حبیب بک مرقوم عباسک پدری متوفی حسین
زهرالدینه باسند اقراض ایتمش اولدینی یکریمی
بش بیک غروش مقابلنده متوفای مرقومدن
وفاء اشترا ایلدیکی شوف قضا سنده کائن معلوم
المقدار املاکنه مرقوم عباس طرفندن وقوعوبو-
لان مداخله نک منعی واملاک مذکورک فرو
ختیله نمنندن مبلغ مذکورک تسویه سنی طلب
ودعوی ایتمش ایسه ده دعوی واقعه ده مرور
زمان اولدیغندن بحثله ردینه دائر شوف قضای
بدایت محکمه سندن صادر اولان اعلامک دعوا ده
مرور زمان اولدیغندن واسباب سائر یه منی
فسخیله املاک مذکورک متوفای مرقوم
طرفندن مومی الیه حبیب بکه مبالغ مذکوره
مقابلنده وفاء بیع ایلدیکی محلی محکمه سنجه مصدق
سند مالیه تحققی ایتمسنه منی مبلغ مدعی به
مذکورک متوفای مرقومک ترکه سندن تحصیلته

حکم ویرلدیکندن ومستدعی مرقومک اشبو حکم
علیهنده کی اعتراضاتک باشلوجه سی دعوی
مذکورک محاکمه سنده حاضر بولنسان درزی
اعضاسنک غیابنده قرار ویرلمی جبل لبنان
نظامنامه سنه مخالف اولدینی حالده محکمه استینافییه
جه بوجهته دقت اولنماسی مغایر قانون اولدیغندن
بخثله اعلامک تقضى ومدعی علیه مومی الیهک
نتیجه جوابی دخی کندوسنک آله جنی شبهه
وتزور دن سالم سنده تحققی ایتمسی جهته اعلامک
تصدیقی طلبندن عبارت بولمشدر .

ایجابی مذاکره اولندقده مندرجات اعلامدن
مستبان اولدیقنه کوره بدایه مومی الیه حبیب بک
طرفندن اقامه اولنسان دعوی مدعینک مورثی
ذمتنده اولان مبالغ معلومه نک ترکه سندن تحصیلی
طلبندن عبارت اولسنه نظراً محکمه استینافییه جه
حکم ابتدائی فسخ اولنهرق مدعی مومی الیهک
آله جنی ثابت اولدقدن صکره مجله نک بیک یدیبوز
قرق التسجی ماده سی موجبجه مدعی مومی الیه
استظهاراً یمن ویردیلمی لازم کلورایکن بودائرة
قانونیه ده اجرای معامله اولنماسی مغایر قانون
اولدیقنه بناء اصول محاکمه حقوقیه قانونک ایکی
بوز قرق دردنجی ماده سی موجبجه اعلام

ارغنی بدایت محکمه سندن ۲ شاط سنه ۳۰۶
تاریخی وقرق ایکی عددیله صادر اولان اعلامک
تمیزی مالیه خزینه جلیله سنه اضافتله حکومت
محلیه وکیلی استپان افندی طرفندن باعرضحال
استدا اولنمش وخزینه مشار الیها وکیلی رشید
افندی یوم معینده دائره یه ورود ایدوب مدعی

عليه ارغنى معدنى قصبه سنك اريه ميدانى محله سنده
مقيم حاجى مصطفى زاده ابراهيم كلامش اولديغندن
يالكىز و كىل مومى اليهك ايضاحات شفاهيه سيلاه
باش مدعى عمومى معاوتلرندن سعادتلو بورغا كى
افندينك مطالعهسى استماع قلندقدن صكره تدقيقات
تميزيه اجراسنه ابتدار اولندى .

اعلام مذ كورك خلاصه مالى مزبور ابراهيم
افندى كفالتيله باشندير اوغلى يانينك معدن اداره
صنديغنه دىنى اولدينى ثابت اولان يدى بيك
غروشك طقسان طقوز تاريخلى سند موجبنجه تصفيه
تحويلاتى اوله رق كفالتى جهتيله مزبور ابراهيم
افندين تحصيله حكمدن ومستدعى تميز خزينه
جليله و كيلنك اشبو اعلام عليهنده باشلوجه
اعتراضى مدعا به اجته مذ كور صندوق جانبدن
اوچيوز اوچيوز برسنه لرنده اعطا اولندينى جهته
بو بابه تدقيقات قيوديه اجرا قلنمقسزىن مبلغ
مزبورك تصفيه تحويلاتى اوله رق تحصيله قرار
ويرلمسى مساير قانون اولديغندن بختله اعلامك
نقضى استدعاسندن ومدعى عليهك نتيجه جوابى
دخى دين واقع ديون عتيقه دن اولوب تصفيه
تحويلاتيله تسويهسى نظامى اقتضاسندن اولمغله
حكيم مذ كور موافق اصول وقانون اولديغندن

اعتراضات واقعه نك ردى و موافق اصول وقانون
اولان اعلامك تصديق طلبندن و معاون مومى
اليهك مطالعهسى دخى دعواى واقعه نك بروجه
مشروح ردينه قرار ويرلمش ايسه ده اولباده
اسباب قانونيه كوسترلامش و اعلام دخى قانونه
موافق صورتده تنظيم اولغلامش اولسنه مبنى
اعتراضات واقعه نك موافق قانون اولدينى بيانندن
عبارت بولمكشدر .

ايجابى مذاكره اولندقدن تميزى طلب اولتان
اعلام مذ كور مالى اكلاشلمز صوتده مشوش
تنظيم اولندينى كى تميزاً تدقيقات اجراسجون
مفاد صحيح استنباط اولنه مديغنه و بناء عليه تدقيقات
تميزيه اجراسنه محل كوريله مديكنه بناء اصول
محاكمه حقوقيه قانون موقتك ايكيوز قرق برنجى
ماده سى موجبنجه اعلام مذ كورك تقضيله قانون
مزبورك ايكيوز قرق درنجى ماده سى حكمنه
توفيقاً كيفيتك يكيدن بالرؤيه اعلامه ربطى ضمتمده
محكمه مذ كوره به اعاده سنه و زيرده مفرداتى مرقم
در تيوز اون طقوز بيجق غروش مصارف تميزيه
نك ايلروده حقسز چيجه ق طرفه عائد اولق
اوزره اول امرده مستدعى تميز و كيلندن

استيفاسنه ۳ تشرين اول سنه ۳۱۰ تاريخنده متفقاً
قرار ويريله رك تفهيم قلندى .

ارطغرل بدايت محكمه سنندن ه كانون ثانى
سنه ۳۰۷ تاريخى و يتمش اوچ عدديه ويريلان
اعلامك تميزى بيله حك قضاسنه تابع كوپلى
قصبه سنده مقيم ميخال زوجه سى دسپنو قادين
باغرخحال استدا ايتديكى حالده يوم معينده دائريه
كليب مدعى عليه قصبه مزبوره ده ساكن بربر
اليا و كىلى واسيلاكى دسپرى افندينك ورود
ايتمش اولسيلاه ايضاحات شفاهيه سى استماع قلندقدن
صكره تدقيقات تميزيه اجراسنه ابتدار اولندى .
اعلام مذ كورك خلاصه مالى مرقوم اليا
كوپلى قصبه سنده كان ارض ميرى اوزرينه برادرى
نيقوله وهمشيره لريله مشتركاً انشا ايتدبرمش
اولدقلى معلوم الحدود بر باب خانى بينلرنده
تقسيم ايدرك درت حصه دن بر حصه سى مرقوم

نيقوله به اصابت ايدوب مرقوم دخى حصه
مذ كوره سنى يكرمى بش ليرا مقابلنده مرقوم
دسپنو قادينه قطعاً بيع ايتمش اولسيلاه كندوسى
حصه مذ كوره به شفيع اولوب شرائط شفهي
دخى اجرا ايتديكسندن بختله خانه مذ كورك
بالتخليه طرفه تسليمى طلب وادما ايتسنه قارشو
مرقومه دسپنو قادين دخى مذ كور خانى اوچ
بيك بشيوز غروشه اشترا ايتديكى عندالمحاكمه
بيان و تدكار ايتمش ايسه ده جريان ايدن محاكمه
و تدقيقات نتيجه سنده مرقوم اليا مذ كور خانه نك
شفيعى اولوب شرائط شفعه دن بولنان طلب مواثبه
و طلب تقرير و اشهادى دخى اجرا ايلديكى اولباده
استماع اولنان شاهدلرك شهادت ليله ثابت و مزبوره
دسپنو قادينك مذ كور خانى اوچ بيك بشيوز
غروشه اشترا ايتديكى مزبوره دسپنو افاده
ايتمش ايسه ده اوچ بيك كسور غروشه اشترا
ايتيوب ايكي بيك يدى يوز غروشه اشترا ايلديكى
مزبوره به تكليف اولنان يمينك اجراسندن
نكوليله تحقق ايتديكى بيانيله مرقوم اليان بدل
بيع اولان ايكي بيك يدى يوز غروشك بالاخذ
مدعى عليها دسپنو قادين اعطا و مذ كور خانه نك
دخى مرقوم اليايه تسليمه حكمدن و مستدعى
تميز دسپنو قادينك اشبو اعلام عليهنده لايحه .

سندده محرر اعتراضاتك باشلوجہ سی منازع فیہ
خانہ نك ارض میری اوزرینہ مبنی اولدینی اعلام
میز بہدہ مصرح بولمسنہ نظراً اولبابدہ شفہ
جاری اولیہ جنی بدیہی ایکن محکمہ مرقومہ جہ
بوراسنہ وقت اولنیمہ رق برمنوال محرر حکم اولنسی
مغایر قانون اولدیندن بختلہ اعلامك قضی
استدعاسندن ومدعی علیہ وکیلک نتیجہ جوابی
دخی منازع فیہ خانہ نك اعلام میز بہدہ سہوا
ارض میری اوزرینہ مبنی اولدینی کوستراش
اولسی جہتیبیلہ اعتراضات مسروودہ نك واهی
اولدینی بیانیلہ ردی و موافق اصول و قانون
اولان اعلامك تصدیق طلبندن عبارت بولمشدرد .

ایجابی مذاکرہ اولندقدہ اعلام مذکور
مآلندن اکلاشلدینی اوزرہ ذات دعوی شفہ
حسییلہ بیملک تسلیمی طلبندن عبارت اولسنہ
کورہ بدایہ مدعی بولنان مرقوم الیایہ حق شفہ -
سنی بروجهلہ اسقاط اتمدیکنہ دائر یمین استظهار
ویرملک لازم کلور ایکن بویولده اجرای معاملہ
اولنامسی و منازع فیہ خانہ نك ارض میری اوزرینہ
مبنی اولدینی اعلام میز بہدہ حکایہ اولنسنہ نظراً
محل مذکور حقندہ شفہ جاری اولیہ جنی درکار
اولسنسیلہ تعبیر مذکورک سہودننی نشأت ایدوب

یوقسہ فی الحقیقہ مذکور خانہ نك ارض میری
اوزرینہ می مبنی اولوب اولدینقہ دائر تدقیقات
لازمہ اجراسیلہ تبین ایدہ جک حالہ کورہ حکم
اعطاسی مقتضی ایکن محکمہ مذکورہ جہ بورالری
اعلام مذکورده تصریح و ایضاح ایلدیہرک
برمنوال محرر حکم اولنسی مغایر قانون اولدینقہ
ومستدعیہ تمیزک اعتراضی دخی بوجہتہ متدائر
اولہرق موافق نفس الامر کورندیکنہ بناء
اصول محاکمہ حقوقیہ قانون موقتک ایکوز اوتوز
ایکنجی و ایکوز قرق برنجی مادہ لری موجبنجہ
اعلام مذکورک قضیلہ قانون مز بورک ایکوز
قرق دردنجی مادہ سی حکمنہ توفیقاً کیفیک
صورت مشروحہ دائرہ سندہ یکیدن بالرؤیہ اعلامہ
ربطی ضمنندہ محکمہ مذکورہ بہ اعادہ سندہ
وزیردہ مفرداتی مرقم درتیوز اون طقوز یحی
غروش مصارف محاکمہ نك ایلرودہ حقسز چیقہ جق
طرفہ رجوع اتمک اوزرہ اول امرده مستدعیہ
تمیزدن النسنہ ۲۰ کانون اول سنہ ۳۰۹ تاریخندہ
متفقاً قرار ویریلہرک تفہیم قلندی .

امروز بدایت محکمہ سندن ۲۵ شباط سنہ
۳۰۸ تاریخی و اوتوزیدی عددی ایلہ استینافاً
ویریلان اعلامك تمیزینی استدعا ایدن امروزک
پنایا قریہ سندہ ساکنہ ماریہ قادین وکیلی
راشدانقدی یوم معیندہ دائرہ بہ کلہرک مدعی علیہ
قریہ مذکورہ دہ مقیم یورغاککی لغوفت ورود
ایتمدیکندن یالککز وکیل مومی الیہک ایضاحات
شفاہیہ سی استماع قلندقدنضکرہ تدقیقات تمیزبہ
اجراسنہ ابتدار اولندی .

اعلام مذکورک خلاصہ مآلی مرقوم یورغاککی
لغوفتک مز بورہ ماریہ ایلہ ار قرنداشی صوتیر
ووالدہ لری عنکلو ذمتلرندہ دیگر ار قرنداش لری
متوفی نیقولی ایچون منافع صندوقندن بالاستقراض
متوفای مرقومہ اعطا و تسلیم ایلدیکی الی
بش عدد ایرای عثمانینک حسب الوراثہ مرقوموندن
تحصیلی طلب و دعوی و اولبابدہ اولان دین سندی
ضایع ایلدیکنی افادہ و انبیا ایتسی اوزرینہ
اولبابدہ استماع شہود ایلہ اجرا قلنان محاکمہ
نتیجہ سندہ مبلغ مدعا ہی مدعینک متوفای مرقوم
ایچون منافع صندوقندن استقراض و مدعی علیہمک
حضورندہ مرقوم نیقولی بہ اعطا ایلدیکی شہودک
شہادتیلہ ثابت اولسنہ مبنی مبلغ مذکورک
حسب الوراثہ مدعی علیہم مرقوموندن تحصیلنہ

دائر ملفعا امروز ناحیہ سی دعاوی مجلس سندن
صادر اولان مضبطہ حکمنہ ورثہ مرقومہ دن
مز بورہ ماریہ قادین عدم قناعتلہ استینافی دعوی
ایتمش ایسہدہ مدت استینافیہ نك مرور ایلدیکی
عندالاستینافی ابراز اولنان برقطہ عرضحال ایلہ
مستأنفہ نك اقرارینی حاوی تحریرات صورتی
مندرجانندن اکلاشلمش واوراق مذکورہ نك
ساختہ لکی دخی ادعا اولنماش اولدینی بیانیلہ
اصول محاکمہ حقوقیہ قانونک یوزسکسان بشنجی
مادہ سی موجبنجہ مز بورہ نك استینافی استدعاسنک
ردینہ حکمدن ومستدعیہ تمیز ماریہ قادین وکیلی
راشدانقدینک خلاصہ اعتراضاتی اعلام ابتدائی
موکلہ سنہ تبلیغ قلنددینی و میداندہ تبلیغ علم و
خبری موجود اولدینی حالده مز بورہ نك استرجامی
حاوی لوا بدایت محکمہ سندہ ویرمش اولدینی
عرضحال مندرجاتی تبلیغ علم و خبری مقامندہ
تلقى و قبول ایلہ مدت استینافیہ نك مرور ایتدیکنہ
قرار ویرلسی مغایر قانون اولدیندن بختلہ اعلام
مذکورک قضی استدعاسندن ومدعی علیہ یورغا -
کینک لایحہ سندہ محرر نتیجہ جوابی دخی اعتراض
واقع واهی و حکم اعلامك موافق قانون اولدینی
بیانیلہ تصدیق طلبندن عبارت بولمشدرد .

ایجابی لدی المذاکرہ اعلام مذکور مآلندن

مستبان اولدینی وجهله اعلام ابتدائینک من بوره ماریه قادینه تبلیغ اولدینی مقدا من بوره طرفندن شکایت واستراحی حاوی اعطا اولنان عرضحاله عطفاً استیناف مدتک مع زیاده کچمش اولدینی بیانیه استیناف استداسنک ردینه قرار ویرلش ایسه ده مدت قانونیه نک مرورایدوب ایتمدیکی نظاماً تبلیغ علم و خبری اخذیه ثابت اوله بیلوب میدانده ایسه بوبله بر علم و خبر موجود اولوب اولدینی اعلامده تصریح و بیان قننامش اولسنه نظراً من بوره نک استیناف استداسنک قبولیه طرفینک اجرای محاکمیری لازم ایکن محکمه استینافیه جه مذکور عرضحاله بنای حکم ایدیهلرک استیناف استداسنک ردینه قرار ویرلمسی یولسز و اصول وقانونه مغایر و مستدعیه و کیلنک اعتراضی دخی بوجهته متدائر اوله رق موافق نفس الامر کورنمش اولدیغندن اصول محاکمه حقوقیه قانوننک ایکوز اوتوز ایکنجه ماده سی موجبجه اعلام مذکورک تقضیه قانون من بورک ایکوز قرق دردیجی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفیتک صورت مشروحه دائره سنده یکیدن بالرؤیه اعلامه ربطی ضمننده محکمه مرقومه به اعاده سنه وزیرده مفرداتی مرقم درتیوز اون طقوز بیجق غروش مصارف تمیزیه نک ایلروده حقسنز چیه جق طرفسه رجوع ایتمک

اوزره اول امرده مستدعیه من بوره ماریه قادیندن اخذینه ۹ تشرین ثانی سنه ۳۱۰ تاریخنده متفقاً قرار ویریلهرک تفهیم قلدی .

حلب تجارت محکمه سنن ۲۸ تموز سنه ۳۰۸ تاریخی و تمش طقوز عددی ایله ویریلان اعلامک تمیزینی استدعا ایدن اسکندرون قصبه سنک قطل محله سنده مقیم تجاردن جورجی خلادو و کیلی الیاس رسام افندی یوم معینده دائره به کلهرک مدعی علیهما فرنک محله سنده مقیم تجاردن نیقوله ناصر خوری ایله اسکندرونک کرک جوارنده مقیم تجاردن خواجه ضابغ برادرلر ورود ایتمکلری کی جواب لایحه سی دخی کوندرماش اولدقلرندن وکیل مومی الیهک ایضاحات شفاهی سی استماع قلدقدن صکره تدقیقات تمیزیه اجراسه ابتدار اولندی .

ایلدیکی ادعاسندن دولای مبلغ مدعا بهک دیپوزیتو اوله رق یا خود کفالت قوبه التمسین درجه اولی محکمه سنجه قبول ایدلمسی قانون تجارتک یوز قرق یدنجی ماده سنه مخالف اولدیغندن اعلام مستأنف بهک فسخره و درجه اولی محکمه سی هیئتک درت ذاتندن تشکیک ایتمش اولدینی جهته هیئت مذکور ره جه اکثریت مطلقه حاصل اولدینی ا کلاشلمش اولسنه منی مستأنفک هیئت محکمه نک صورت تشکیکی حقنده کی اعتراضک ردینه و افلاسی طلب اولنان مدیونلرک جهت افلاس لر بنک اقامت کاهلری محکمه سنده رؤیتنه حکمدن واشبو حکم علیهنده مستدعی تمیزک لایحه سنده محرر باشلوجه اعتراضی هیئت حاکمه نک حد قانونیدن دون بولنسی و کفیلک کفالتی حین تأدیه به قدر تمتد اوله جنی درکار بولنمش ایکن کفالت عادیه اولدیغنه قرار ویرلمسی و اعلام مستأنف بهک بدایت محکمه سنه حواله سنه دائر مابه التطبيق اتخاژ اولنان اصول محاکمه نک ماده مخصوصه سنه یا کلش معنا ویرلمسی یولسز و اصول وقانونه مغایر اولدیغندن بحثله اعلامک تقضی استداسندن عبارت بولنمشدر .

ایجابی مذاکره اولندقدن اعلام مذکور مآلندن منهنم اولدینی اوزره بدایت محکمه سی

اعلام مذکورک خلاصه مآلی مرقوم جورجی خلادک مرقوم نیقوله خوری کفالتیه مرقوم خواجه ضابغ برادرلر ذمتنده ایکی قطعه قبیال موجبجه یدی یوز سکسان درت عدد عثمانلی لیراسی الاجفنگ عدم ایفاسندن دولای کرک مدیونلرک کرک کفیلی بولنان نیقوله خورینک افلاس لرینک تحت قراره التمسینی طلب و دعوی و ایکی قطعه سند ابراز و اعطا ایتمسی و مدعی علیهمادن کفیل مزبور نیقوله خورینک عدم اجابتنه منی وکیل مسخر حضوریه اجرا قننان محاکمه و تدقیقات نتیجه سننده مذکور قامیاللرک اصل جرائته سی بولنان خواجه اکوب صیاغ و اولاد لرینه مدعا به قامیاللرک بدلی تأدیه اولنمش و کفیل مرقو- مک کفالتی دخی اول طرفیه اولمیوب کفالت عادیه قبیلندن بولنمش اولغله مدعینک مدعی علیهلر حقنده ادعایه صلاحیتی اولدیغندن دعواسنک ردیه اصل جرائته لره مراجعت ایدلمسی لزومه دائر بدایت ویریلان قرار علیهنده جورجی خلاد جانبندن استیناف دعوی وقوعیه اولبا بده جریان ایدن محاکمات و تدقیقات نتیجه سننده دخی قرار ابتدائینک کفیل مرقوم حقنده کی جهتنک موافق قانون اولسبیله تصدیقنه و مذکور قامیاللرک جیرو ایدلمسی حقیقته مقارن اولدینی حالده بدلی تأدیه

هیئتک نصاب قانونیدن دون اوله رق تشکل
ایتدیکی عندالاستیناف اکلشلمش اولسنه کوره
محکمه استینافیه جه اعلام مستأنف بهک کلیاً فسخی
لازمه دن اولدینی حالدہ فسسخ اولنامسی ومستند
ادعا اولان سندلر ایله جیرو عبارہ لرینک وسندده
محرر کفالت شرحی دیپوزیتو تاریخی ایله پروتستویه
ویریلان جوابک عیناً ویا خلاصه تمیزی طلب
اولنان اعلامه درجی اقتضا ایدرکن بونلرک دخی
درج وتتمیق قلماسی مخالف قانون اولدیغندن
اصول محاکمه حقوقیه قانونک ایکی یوز اوتوز
ایکنجی وایکی یوز قرق برنجی ماده لری موجبجه
اعلام مذکورک تفضیله قانون مذکورک ایکی یوز
قرق درنجی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفیتک
صور مشروحه دائره سنده یکیدن بالرؤیه اعلامه
ربطی ضمننده محکمه مذکوره به اعاده سنه وزیرده
مفرداتی مرقم بش یوز اون سکز غروش مصارف
محاکمه نک ایلروده حقسنز چیقہ جق طرفه رجوع
ایتمک اوزره اول امرده مستدعی تمیزدن التمسنه
۹ حزران سنه ۳۱۰ تاریخنده متفقاً قرار ویریلرک
تفہیم قلندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی محل خزینه
جلیلہ وکیلی اونیک افندی بروسیه تابع اشکل
کیر قریه سنک اوچیوز بدی سنه سی اعشارینی
الزام ایدن مومی الیه طلعت افندینک بدل التزا.
مدن ماعدا حضرت امیر عمارتنک مراتب
عینیه سی اولق اوزره اعطاسنی تعهد ایلدیکی
اوچیوز التمش کیل حنطه بی تأدیہ ایتمکن امتناع
و ابا ایلدیکندن بختله مومی الیه قریه مذکور
رده کائن انبارده موجود اولان ذخائر متنوعه سی
اوزرینه موضوع جزک تصدیقی و بوبابده
وقوع بولمش و بولہ جق مصارف محاکمه وسائر
نک مومی الیه تحمیلی خزینه مشار الیها نامہ

اوله رق طلب وادعا و برقطه مزاد قائمہ سی ابراز
واعطا ایتسنه قارشو عندالمحا که مومی الیه طلعت
افندی دخی مبرز مزاد قائمہ سی ثم التدارک اولوب
کندوسنک خزینه مشار الیهایه برکونه بورجی
اولدینی کبی اموال محجوزه دن جز استدا نامه.
سیله محکمه نک قراری خارجده اوله رق التمش
بش کیله مقداری آرپه و طقوز چوال بورچاق
تحت جزه التمش و بویاسه قانونه مقایر بولتمش
اولدینی جهتله جز واقمک فک رفعی مدافعه
درمیان ایتمش ایسده اجرا قلنان محاکمه و
تدقیقات نتیجه سنده قریه مذکورک مدعی علیه
حین احاله سنده مزاد قائمہ سنده محرر ومقرر
بدلن بشقه حضرت امیر عمارتنه اوچیوز التمش
کیل حنطه دخی عیناً ویرلسی مشروط ایدوکی
مواجهه قرائت اولنان مزاد قائمہ سی زیرنده کی
شرحدن اکلشلمش ومدعی علیه طرفندن اشبو
شرح حقننده درمیان اولنان مدافعه اوزرینه
کیفیت خزینه مشار الیهادن بالسؤال سنین سابقه
مزاد قائمہ لری جلیله کذلک بللواجهه قرائت
ومعاینه ایدلرکده مذکور مزاد قائمہ لری دخی
خزینہ نک سند اتخاذ ایلدیکی مزاد قائمہ سی
کنارلرنده مراتب مذکورہ مشروح ومحرر
اولدینی وشو حاله کوره تعامل قدیم دخی بومر کزده

بولدینی تحقق ایلمش واکرچه مشروحات امضا
ویامهر رسمیدن عاری ایسه ده حکومت سنیه نک
معاملاتنه بخت نظریله باقلمق واوراق مذکورہ به
اوراق رسمیه دن دنیلکم لازمه دن اولدینی مثللو
مدعی علیه طرفندن خزینه مشار الیهایه ویریلوب
مؤخرآ تأدیہ دین ایدیلرک کیرویه آلتسان دین
سندنده بوبولده بر صراحت کوریلہ مامش
اولوب انجق بوده عتیق مزاد قائمہ لرینسه نظراً
بر سهودن عبارت ایدوکی اکلشلمدینی بیانیله
اوراق رسمیه قانوناً معمول به ومعتبر بولتمش
اولقله ذکر اولنان اوچیوز التمش کیل آستانی
حنطه نک امیر سلطان عمارتنه ویرلمک اوزره
مدعی علیه طرفندن خزینه مشار الیهایه بالتسلیم
جز واقمک تصدیقیله حکمک موقتاً اجراسنه
ومدعی علیه جانبندن بیان اولنان طقوز چوال
بورچاق ویتمش بش کیل مقداری آرپه حقننده
دخی خزینه مشار الیها طرفندن جزئی طلب
ایدلامش و بوبولده برقرار سبق ایتماش اولسنه
کوره خلاف قرار یا بیلان جزک فکیله مذکور
بورچاق وارپه نک صاحبنه ردینہ حکمدن ومستدعی
تمیزک اشبو اعلام علیهنده کی اعتراضاتک باشلو.
جه سی مدار حکم اتخاذ اولنان مزاد قائمہ لرینک
شرحنده کندوسنک مهر ویا امضاسی بولتمدینی

کبی مدعا به ذخائرک ویرلمسی مشروطدر ذیلان قائمه مذکورهر لوده کی شرح معامله احاله کسب قطعیت واولبابده کی مضبطه ذیل قائمه به یازلدقطن صکره ثم التدارک اولهرق وقوعبولش بر کیفیت اولدینی حالده محکمه مرقومه جه بورالری حقنده تدقیقات مقتضیه اجرا اولقمسزین برمنوال محرر حکم اولنسی مغایرقانون اولدینندن بخله اعلامک نقضی استدعاسندن ومدعی علیه خزینه مشار الیها جانبندن مورود لایحه جوابیه مفادی مدعا به ذخائری بر موجب قائمه ملتزم مزبورک اعطایه مجبور بولندینغه مبنی اعتراضات واقعه نک واهی اولدینی بیانیهردی وموافق اصول وقانون اولان اعلامک تصدیق طلبندن ومعاون مومی الیهک مطالعه سی دخی مدعا به اولان حظه نک اعطایه تمهدینی متضمن التزام سندنده بر کونه قید وصرافحت اولدینغه کوره مزاد قائمه لرنده موجود اولان شرحلرک مدعی علیهک امضاسی تحتده بولنوب بولندینی تحقیق قلنامش واوراق رسمیه مأمور مخصوص حضورنده تنظیم اولنمش اولان وراقندن عبارت اولدینی نظر دفته النامش اولسنه مبنی اعتراضات واقعه نک موافق قانون اولدینی بیانندن عبارت بولنمشدر .

ایجابی مذاکره اولندقدده تمیزی طلب اولنان اعلام مطالعه سندن منفهم اولدینی اوزره اشکل کیر قریه سنک بدل التزامندن بشقه جه اولهرق خزینه جلیله نک طلب وادعا بلدیکی معلوم المقدار مزاد قائمه سی موجبجه بورچاق واربه حقنده کی ججزک فکیله صاحبنه اعاده سنه قرار ویرلمش اولوب حالبوکه اولبابده مدار حکم انخاذ اولنان مزاد قائمه سی شرحنده ملتزم مومی الیه طلعت افندینک مهر ویا امضاسی بولندینی کبی اساس دین اولبابده کی سندده دخی مندرج اولمامسنه نظراً خزینه مشار الیها وکیلی جانبندن تعامل قدیم ادعاسی اوزرینه محکمه مرقومه جه مدعا به ذخائرک ملتزم مومی الیهدن تحصیلنه حکم اولنسی یولمسز وقانونه مغایر ومستدعی تمیزک اعتراضاتی بوجهته متدائر اولهرق شایان قبول اولدینغه ومعاون مومی الیهک مطالعه سی دخی موافق نفس الامر کورندیکنه بناء اصول محاکمه حقوقه قانونک ایکی یوز اوتوز ایکنجی وایکی یوز قرق برنجی ماده لری موجبجه اعلام مذکورک تقضه وزیرده مفرداتی مرقم درتیوز اون درت یجق غروش مصارف محاکمه نک ایلروده حقسزچیه جق طرفه عائد اولق اوزره اول امرده مستدعی

تمیزدن النسنه ۷ کانون اول سنه ۳۱۰ تاریخنده منفقاً قرار ویریلهرک تفهیم قلندی .

ردوس تجارت محکمه سنک ۱۲ تموز سنه ۳۰۹ تاریخنی واون سکنز عددی ایله ویریلان اعلامک تمیزی استدعا ایدن مدلو جزیره سنده ایایورکی محله سنده مقیم متوفی پنا یوط واسیلوب ورته سی تجاردن میخائیلو والیقو و پریکللی و حریقلیانک وکیلی ایلیسا مالیاقه ایله مدعی علیه ایاصو ناحیه سنده مقیم یانی اندریا تللی وکیلی یانقو قامبالپوری افندی یوم معینده دائرینه کلدکلرندن ایضاحات شفاهی لری استماع قلنهرق تدقیقات تمیزه اجراسنه ابتدار اولندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی ورته مرقومه نک مورث لری متوفی پنا یوط واسیلوب نک حال حیاتنده مرقوم یانی اندریا ذمتنده مبرز سندات موجبجه

مع فائض الاجنی اولدینی تحقق ایدن سکسان بریک ایکی یوز کسور غر وشک مدیون مرقوم مدن تحصیل ایله مزبور یانی اندریانک وقوعنی مدافعه ادعا ایلدیکی یدی یوز یکر می مجیدی تسلیات حقنده ابروجه اقامه دعوی ایلمی لزومنه دائر مدلو تجارت محکمه سندن صادر اولان اعلامک عند الاستیناف تسلیات ادعاسیله ختام وعده دنصکره فائض بوریدلمسی حقنده کی حکمک فسخیله جهات سائر سنک اصلاحاً تصدیقنی حاوی اعطا قلنان اعلامک تمیزاً تقض اولنسی اوزرینه محکمه استینافی جه بتکرار اجرا قلنان محاکمه و تدقیقات نتیجه سنده مدعی علیه طرفندن درمیان اولنان تسلیات ادعاسنی مرقومک اثباتندن اظهار عجز ایله طالب تحلیف اولسندن طولای اولبابده اجراسنه قرار ویریلان یعنی قبول واجرا ایدوب ایتمیه جکلرینی بالذات محکمه به بیان ایلملرینه وعکسی حالده پمیسندن نکول ایتمش عد اولنه جقلرینه دائر بالتنظیم ورته مرقومه به بشقه بشقه ارسال و تبلیغ اولنان قرار قرینه اعلاملرینی ورته مرقومه اخذ وقبض ایلمش اولدق لری حالده یمین ایچون تعیین قلنان مهل ظرفنده محکمه به کلدکلری کبی یعنی قبول ایده جکلرندن دخی محکمه بی خبردار ایتدکلرندن مدعی علیهک

بشقه چه تسلیم اولنان و ورثه نك تحت اقرار لرنده
 وظهر سندده مرقم بولنان تسلیماتك مجموعی
 اولان قرق اتی بیک غروشك رأس المالدن
 بالتزیرل متبانی اون بر بیک غروشك مع قاض
 تحصیلنه حکمدن واشبو حکم علیهنده مستدعیلر وکیلی
 ایامالیاقه نك باشلوجه اعتراضی موکلری اساساً
 یعنی قبول ایدوب انحق بمضلرینك خسته و
 بعضینك طائفة نسادن بولنسی حسبیله یمینك
 اجراسی ایچون محکمه به کلرینه معذرت واقعه -
 لری مانع ایدوکی بیانیله اقامتگاهلرینه نایب
 اعزامی عندالحا که طلب ایتیشلر ایکن محکمه -
 چه بو طلبلرینك اسعاف ایدلامسی مفار قانون
 اولدیغندن بخله اعلامك نقضی استدعاسدن ومدعی
 علیه وکیلی یا تقو قامیا پوری اقدینك نتیجه جوابی
 دخی ورثه مرقومه نك معذرت مشروعه لری
 محکمه نزدنده تحقق ایتامش اولسنه نظراً اعتراض
 مذکورك واهی اولدیغی بیانیله ردی و اعلام
 مذکورك تصدیقی طلبندن عبارت بولمشدر .

ایجابی مذاکره اولندوقده اعلام مذکور
 مانندن اکلشله دینی اوزره محکمه استینافیچه
 مستند ادعا اولان سندده مرقم و ورثه مرقومه -



نك تحت اقرارنده بولنان تسلیماتك اجرای
 محسوبیله مبلغ متباینك تحصیلنه داتر ویریلان
 حکم اسباب موجبیه مستند و اصول و قانونه
 موافق اولوب مستدعی تمیز وکیلنك اولبابده کی
 اعتراضاتی نقض حکمی موجب کوریله مدیکندن
 اعتراضات مذکورده نك ردیله حکم مذکورك
 تصدیقنه اکثریت ویدی یوز عییدی تسلیمات
 ادعاسنی درمیان ایدن اندریافتك اشبو مدافعه سنی
 اثباتدن اظهار عجز ایله طالب تحلیف اولسی
 اوزرینه محکمه استینافیچه ورثه مرقومه به تکلیف
 اولنان یمینی استیناف محکمه سنه کلك معذرتلرینه
 بنساء کنددی اقامتگاهلرنده اجرا ایتك اوزره
 محلنه نایب اعزامی طلب واستدعا ایتیش اولملرینه
 نظراً بو بایده اولان استدعالی موافق قانون
 اولغله اقامتگاهلرینه نایب اعزامیله یمین اجرا
 ایتدیرمك لازم کلورکن ورثه مرقومه نك مجرد
 استیناف محکمه سنه کیتاملری یمیندن نکول معناسنه
 حمل اولنه رق حکم اولنسی یولسنز و اصول
 و قانونه مفار و مستدعی تمیزلر وکیلنك بو بابده کی
 اعتراضی دخی موافق نفس الامر کورنمش اولدیغندن
 اصول محکمه حقوقیه قانوننك ایکیوز اوتوز

ایکنجی ماده سی موجبجه اعلام مذکورك یالکنز
 بوجهتنك تقضیله قانون مزبورك ایکی یوز قرق
 دردیجی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفیتك یکیدن
 بالرؤیه اعلامه ربطی ضمننده محکمه مذکورده به
 اعاده سنه وزیرده مفرداتی مرقم تصدیق خرجی
 اولان اوچبوز قرق اتی بقی غروشدن یوز
 غروشك مستدعی تمیزلره رجوع ایتك اوزره
 اول امرده مدعی علیه دن و متبانی مصارف تمیزیه نك
 ایلروده حقسز چیقجه حق طرفه رجوع ایتك
 اوزره اول امرده مستدعیلر دن اخذینسه ۲۲
 ایلول سنه ۳۱۰ تاریخنده اتفاق آرا ایله قرار
 ویریله رك تفهیم قلندی .

اعلان

سرکه جیده اوتوز یدی نومرولی مغازه ده
 مقیم تحصیلدار سیواسلی میناس غربیانک سیواس
 ولایتی داخلنده پاشا قریه سی اهلایسندن جمال
 عیسایی ولد بدروس چیدخیان علیهنه اوله رق
 در سعادت بدایت محکمه سی برنجی حقوق دائره -
 سنده اقامه ایلدیکی الاجق و تصدیق چجز دعوا -
 سندنطولای مدیون مرقوم عیسایی ولد بدروسک
 تعیین اولنان اقامتگاهنه علی الاصول برقطمه ورقه
 دعوتیه ارسال قلمش ایسه ده مرقومک محل
 اقامتندن غیوبت ایلدیکی والیوم محل اقامتک
 مجهول بولندی حمالر اصنافی کتبخدالغیله اولجه
 مقیم بولندی مغازه ده تجارتله مشغول امرزه
 طرفندن اخبار ایلمک صورتیله تحقق ایتمش
 اولسندنناشی اصول محاکمات حقوقیه قانونک
 یکر می نتیجی ماده سی حکمنه توفیقاً مرقوم حقنده

معامله اجرایی قرار شد بریله رق موجبجه
 دعوانک اوچیز اون اوچ سنه سی اغستوسنک
 یدنجی پنجشنبه کونی رؤیت اولنه جنی و بوم
 مذکورده ساعت بش راده لرنده بالذات اثبات
 وجود ایتمیکی و طرفندن بروکیل کوندرمدیکی
 حالده معامله غیابیه اجرا قلنه جفته دائر تنظیم قلنان
 ورقه دعوتیه دائره دیوانخانه سنه تعلیق اولندی
 کبی بر صورتی دخی شو و وجهله اوراق حوادتله
 نشر و اعلان ایتمیش اولدیغندن مرقومک بوم
 و وقت مذکورده محکمه مذکورده حاضر بولتمی
 و کلدیکی و یابروکیل کوندرمدیکی صورتده دعوانک
 بر مقتضای قانون غیاباً رؤیت اولنه جنی اعلانیله
 معامله تبلیغیه ایفا قلنور .

فی ۹ تموز سنه ۳۱۳

(مطبعة طامره ده طبع اولمشدر)